clerks@guamlegislature.org

From: Speaker's Office <speaker@guamlegislature.org>
Sent: Thursday, November 19, 2020 3:54 PM
To: Clerks Office
Cc: Rennae Meno
Subject: M&C Fwd: Small Purchases Monthly Report - August 2020, September 2020 & October 2020
Attachments: Small Purchases Monthly Report - August 2020.pdf; Small Purchases Monthly Report - October 2020.pdf; Small Purchases Monthly Report - September 2020.pdf

11/19/20	1:27 PM	11/18/20	Small Purchases Monthly Report for the months of August through October 2020.*	Department of Land Management	35GL-20-2437

Sinseru yan Minagåhet,

Office of the Speaker • Tina Rose Muña Barnes
Committee on Public Accountability, Human Resources & the Guam Buildup

35th Guam Legislature
I Mina'trentai Singko na Liheslaturan Guåhan

Guam Congress Building | 163 Chalan Santo Papa | Hagatna, GU 96910
T: (671) 477-2520/1
speaker@guamlegislature.org

This e-mail message is intended only for the use of the individual or entity named above and may contain confidential and privileged information. If you are not the intended recipient, any disclosure, copying, distribution or use of the information contained in this transmission is strictly PROHIBITED. If you have received this transmission in error, please immediately notify us by replying to speaker@guamlegislature.org and delete the message immediately. Thank you very much.

Gumai pribilehu yan konfedensia este siha na mensåhi. Solo espesiåtmente para hågu ma entensioña pat ma aturisa para unrisibi. Sen prubidu kumu ti un ma aturisa para manribisa, na'setbe, pat mandespåtcha. Yanggen lachi rinisibu-mu nu este na mensåhi , put fabot ago' guatu gi I numa'huyong gi as speaker@guamlegislature.org yan despues destrosa todu siha I kopian mensåhi. Si Yu'os ma'åse'.

---------- Forwarded message ---------
From: **Virginia R. Flores** <Virginia.Flores@land.guam.gov>
Date: Thu, Nov 19, 2020 at 1:27 PM
Subject: Small Purchases Monthly Report - August 2020, September 2020 & October 2020
To: speaker@guamlegislature.org <speaker@guamlegislature.org>

Please see attachments

DEPARTMENT OF LAND MANAGEMENT

Virginia Reyes Flores

Administrative Services Officer

Virginia.Flores@land.guam.gov

Tel: (671) 649-5263x610

Fax: (671) 649-5383

Check Your Property On Guam Land App

Street Address:
590 S. Marine Corps Drive
Suite 733 ITC Building
Tamuning, GU 96913

Mailing Address:
P.O. Box 2950
Hagåtña, GU 96932

Website:
http://dlm.guam.gov

E-mail Address:
dlmdir@land.guam.gov

Telephone:
671-649-LAND (5263)

Facsimile:
671-649-5383

DIPÅTTAMENTON MINANEHAN TÅNO'
(Department of Land Management)
GUBETNAMENTON GUÅHAN
(Government of Guam)

LOURDES A. LEON GUERRERO
MAGA'HÅGA • GOVERNOR

JOSHUA F. TENORIO
SIGUNDO MAGA'LÅHI • LIEUTENANT GOVERNOR

JOSEPH M. BORJA
DIRECTOR

November 18, 2020

Memorandum

To: The Honorable Tina Muna Barnes, Speaker, Guam Legislature

From: Joseph M. Borja, Director, Department of Land Management

Subject: **Small Purchases Monthly Report – August 2020**

Buenas Yan Håfa Adai! Per Public Law 34-35 relative to small purchases exceeding $15,000 for supplies and services and $50,000 for construction, the following is being submitted:

Procurement exceeding $15,000 for supplies and services
- **$57,722.00 for 1 month (Sep 2020) office space rental, P206A03783**

No procurement exceeding $50,000 for construction

Should you have any questions or require additional information, please contact my office at 649-5263x600.

Senseramente,

JOSEPH M. BORJA

Street Address:
590 S. Marine Corps Drive
Suite 733 ITC Building
Tamuning, GU 96913

Mailing Address:
P.O. Box 2950
Hagåtña, GU 96932

Website:
http://dlm.guam.gov

E-mail Address:
dlmdir@land.guam.gov

Telephone:
671-649-LAND (5263)

Facsimile:
671-649-5383

DIPÅTTAMENTON MINANEHAN TÅNO'
(Department of Land Management)
GUBETNAMENTON GUÅHAN
(Government of Guam)

LOURDES A. LEON GUERRERO
MAGA'HÅGA • GOVERNOR

JOSHUA F. TENORIO
SIGUNDO MAGA'LÅHI • LIEUTENANT GOVERNOR

JOSEPH M. BORJA
DIRECTOR

November 18, 2020

Memorandum

To: The Honorable Tina Muna Barnes, Speaker, Guam Legislature

From: Joseph M. Borja, Director, Department of Land Management

Subject: **Small Purchases Monthly Report – October 2020**

Buenas Yan Håfa Adai! Per Public Law 34-35 relative to small purchases exceeding $15,000 for supplies and services and $50,000 for construction, the following is being submitted:

Procurement exceeding $15,000 for supplies and services
- **$692,664.00 for 12 months of office space rental, P216A00303**
- **$75,000.00 for 25 computers, Requisition #Q212900010, no purchase order to date**

No procurement exceeding $50,000 for construction

Should you have any questions or require additional information, please contact my office at 649-5263x600.

Senseramente,

JOSEPH M. BORJA

Street Address:
590 S. Marine Corps Drive
Suite 733 ITC Building
Tamuning, GU 96913

Mailing Address:
P.O. Box 2950
Hagåtña, GU 96932

Website:
http://dlm.guam.gov

E-mail Address:
dlmdir@land.guam.gov

Telephone:
671-649-LAND (5263)

Facsimile:
671-649-5383

DIPÅTTAMENTON MINANEHAN TÅNO'
(Department of Land Management)
GUBETNAMENTON GUÅHAN
(Government of Guam)

LOURDES A. LEON GUERRERO
MAGA'HÅGA • GOVERNOR

JOSHUA F. TENORIO
SIGUNDO MAGA'LÅHI • LIEUTENANT GOVERNOR

JOSEPH M. BORJA
DIRECTOR

November 18, 2020

Memorandum

To: The Honorable Tina Muna Barnes, Speaker, Guam Legislature

From: Joseph M. Borja, Director, Department of Land Management

Subject: **Small Purchases Monthly Report – September 2020**

Buenas Yan Håfa Adai! Per Public Law 34-35 relative to small purchases exceeding $15,000 for supplies and services and $50,000 for construction, the following is being submitted:

No procurement exceeding $15,000 for supplies and services
No procurement exceeding $50,000 for construction

Should you have any questions or require additional information, please contact my office at 649-5263x600.

Senseramente,

JOSEPH M. BORJA